

تاریخ دباق : 22 نوڤیمبر 2019 / 25 ربیع الاول 1441ھ



خطبة جمعة

تاجوق:

"برگة يع هيلع"

تربيتن :

اونيت خطبة، بهاکین ڦغورو سن مسجد
جابتن اکام إسلام سلاڠور



"بَرَكَةٌ يَعْ هِيلَعْ"

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلِ: مَثُلُ الَّذِينَ يُنفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَمَثُلِ حَبَّةٍ أَنْبَتَ سَبْعَ سَنَابِلَ فِي كُلِّ سُبْلَةٍ مِائَةُ حَبَّةٍ وَاللَّهُ يُضَعِّفُ لِمَنِ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلَيْهِ¹

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى ءَالِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ! اتَّقُوا اللَّهَ! أُوصِيْكُمْ وَإِيَّاهُ يِتَّقُوَ اللَّهُ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ. قَالَ اللَّهُ تَعَالَى:

يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ.

مسلمين يع درحمتي الله سکالين،

الحمد لله، ماريله کيت برساما-سام منيغكتكن
كتقواءن کيت کقد الله سبحانه وتعالي، دغۇن مماتوھي
سکالا سوروهنىش دان منجاوھي سموا لارغۇش. مودە-
مودەن، کيت اکن دېرىگىن توفيق دان هداية، سرتا
براوليھ كجاياءن ددىيا دان دأخىرة.

¹ Al-Baqarah : 261.



تاجوق خطبة کيت ڦ هاري اين ایاله "برگة یغ هيلع."

حاضيرين یغ درحمتي الله،

دانٽارا ڦرکارا یغ سريغ مغوندڻ گوندہ دھاتي کيت ایاله کچوکوڙن هرتا. يا، هرتا یغ منچوکوڻي اداله انتارا ڦونچا کسجهٽرائے هيدوڻ. دُغٽن هرتا، کيت دافت ممبينا ڪلوارگ دان مپدياڪن ڪلغڪڻن تربائيق. رومه یغ سليسا، ڪندراءن یغ بايءِي، ماڪن یغ برخيصية، ڦنديديقن یغ ترجمين دان ڪسيحتن یغ ترجاڳ. مک، کچوکوڙن هرتا ايت ساغت ڦنتيغ کران ايت تندا کيت دبركتي اوليه الله سبحانه وتعالي، سقرتي ماننبي محمد ﷺ برس بدا دالم سبواه حديث یغ دروايتکن اوليه حکيم بن حرام:

يَا حَكِيمُ، إِنَّ هَذَا الْمَالَ خَضِرٌ حُلُوٌّ، فَمَنْ أَخَذَهُ بِسَخَاوَةٍ نَفْسٍ بُورِكَ لَهُ فِيهِ

"واهای حکيم، سسوغکوهن هرتا اين اينده دان مانيس. بارغسيافا مقميٺن دُغٽن جيوا یغ ڦموره، اي اکن دبركتي ڦ هرتان.".

(رواية البخاري).



سايغش، راما ي اورغ مراسا روغسيع دغۇن ايسو هرتا.
انتارا كلوهن يغ سريغ كيت دغر اياله، ڦنداقتن يغ تيدق
قرنه چوكوق. سياغ مالم بكرجا منچاري رزقي، نامون
ماسيه جوڭ تيدق چوكوق. هرتان جوڭ سريغ روسق.
انق استري ۋۇن سلالو ساكىت. سموان مەرلۈكىن دوئيت.

لالو، اۋاکە سکالا كريساوان اين مەمۇ دەھورايىن؟
اۋاکە دىسېنىيىي اد كائىتنى دغۇن ايسو كېرىكتن؟

حاضىرىن قوم مسلمىن سکالىن،

علماء منجلسىكىن بەهاوا، برکة ايت مروجوع كىد
كبايىقىن يغ باپق. اي بىرمىبە درىد كادائىن سېلۈمىش. اي
جوڭ بىرتروسن دان تىدق ترقوتۇس. برکة جوڭ مروجوع
كىد رزقى دان كىنعمتن يغ دېرىكىن اللە سبحانە وتعالى يغ
ممېرىكىن كبايىقىن يغ باپق كىد كيت.

مارى كيت كائىتكىن كېرىكتن اين دغۇن كەيدۈقىن كيت.
سسوغىڭوھن، باڭى منجامىن كېرىكتن دالىم ھېيدۈق، سام
اد دالىم كلوارك، هرتا ماھو ۋۇن كرجايى، رنوغلە فرمان
اللە سبحانە وتعالى دالىم سورە الأعراف آية 96:



وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ الْقُرَىَ ءَامَنُوا وَاتَّقَوْا لَفَتَحَنَا عَلَيْهِمْ بَرَكَتٍ مِّنَ السَّمَاءِ
وَالْأَرْضِ وَلِكُنَّ كَذَّبُوا فَأَخَذْنَاهُمْ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٦﴾

"دان (توهن برفرمان لانگي): سکيراش ڦندودوچ نکري ايت، برايمان سرتا برتقوي، تنتوله کامي اکن ممبوك کهد مریک (قینتو ڦغورنياءن) یغ مليمه-ليمقه برکتن، دري لاغيت دان بومي. تنافي مریک مندوستاکن (رسول کامي)، لالو کامي تيمقاکن مریک دغۇن عذاب سيقسا دسبىکن اف یغ مریک تله اوسمەهاکن."

دالم اييات اين، الله سبحانه وتعالي مپاتاکن ٻهاؤا شرط اوتمام اوئتوق مراءيه کبركتن اياله برايمان دان برتقوى کقدانش دغۇن سەمۇورنا.

حاضيرين یغ درحمتى الله،

لالو، اداکه کيت سوده بنز ۲ برايمان دان برتقوى کهد الله سبحانه وتعالي؟ سسوغکوهن دأنتارا چيري ۲ اورۇغ یغ برايمان ايت اياله، مریک ساغت طاعة کهد ڦينته الله سبحانه وتعالي. مریک مندغرارهن الله سبحانه وتعالي دان ملاکوکنىش تنقا سبارغ ڦرسوءالن لانگي. الله سبحانه وتعالي برفرمان دالم سوره الأحزاب، آية 36:



وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ وَلَا مُؤْمِنَةٍ إِذَا قَضَى اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَمْرًا أَن يَكُونَ لَهُمْ
الْحِيَةُ مِنْ أَمْرِهِمْ وَمَن يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا مُّبِينًا

"دان تيدقله هاروس باڭي اورۇغ ۲ يۇغ برايمان، للاكي دان ۋەرمۇوان، اقاپىلا اللە دان رسولۇن مەنتىقىن كېۋوتىسىن مەنائىي سسواتو ۋەركارا (تىيدقله هاروس مېرىك) مەمۇپا ئىي حق مەمەلىيە كەتتەن سەندىرىي مەنائىي اوروسن مېرىك. دان سىياقا يۇغ تىدق طاعة كەند حکوم اللە دان رسولۇن مك سسوغۇوهنىڭ اي تىلە سىست دەغۇن كەستەن يۇغ جلس پات."

جوسترو، كەطاعتنى دان كەۋاتوهنى دالىم ملقساناكن سکالا ۋەرىنەتە اللە سبحانە وتعالى، ايتولە بوقتىي كائىمان. اورۇغ يۇغ كۆوات ايمان دان طاعة، مېرىكالە اورۇغ يۇغ بىرتكىسى. لالو، كېرىكتەن ۋۇن اكىن منداڭىزى مېرىك. سام سېرىتى لىبە. اي ھاش اكىن منداڭىزى بوجاغا يۇغ ماسىيە بىرمادو دىتكايىش.

حاضىرلار يۇغ درحمتى اللە سکالىن،

اداکە كىت سام سېرىتى بوجاغا يۇغ بىرمادو ايت، يۇغ مەمۇپا منجمۇقتى سۇغ لىبە منداڭىزى؟ اداکە كىت اين سودە بىرتكىسى، سەيىغىچى مەمۇپا منجمۇقتى بىرگە منداڭىزى كىت؟



ایغتلە! سالە ساتو چىرى اورۇڭ بىر تقوى، مىرىك امت منجاڭ كسوچىن ھەرتاڭ. مىرىك تىدق مەمبىاركىن ھەرتاڭ بىر چەمۇر دېن مىلىيکىن اورۇڭ لائىن. اين كران، مىرىك بىمبىغ ھەرتا مىلىيک اورۇڭ لائىن ايتولە، يۇچ بولىيە مۇھىيەلەتكەن كتقواءن لالو منولق كېركەن دالىم ھەرتا دان ھېدوۋەش.

الله سبحانه وتعالى مپاتاڭن لائى دالىم سورە المغارخ،
آية 24-25:

وَالَّذِينَ فِي أَمْوَالِهِمْ حَقُّ مَعْلُومٌ لِّلسَّاَءِيلِ وَالْمَحْرُومِ

"دان مىرىك (يۇچ منتوکن بەناڭىن) ۋە ھەرتا-ھەرتاڭ، منجادى حىق يۇچ تر معلوم. باڭى اورۇڭ مىسىكىن يۇچ مەمینتا دان اورۇڭ مىسىكىن يۇچ مناھەن دىري (درەند مەمینتا)

منوروت امام آلسَّيِّدُوْطِي، حَقُّ مَعْلُوم (حىق يۇچ تر معلوم) ايت بىر مقصود زكاة. مك، سەراتاوا تىدق، ددىالم ھەرتا دان ۋەنداقتن كىيت، اد زكاة يۇچ واجب كىيت كلواركىن. جىك تىدق دكلواركىن، مك كىيت سەغاچ مەمبىاركىن حىق اورۇڭ لائىن ايت، يائىيت حىق اصناف بىر چەمۇر دېن ھەرتا كىيت. عقىبەتىن، تىنقا سەردىكىيت ۋەن مۇگۇناكىنى.



بایغکن، کتیک کیت ممبلي ماکن، ددالم ماکن ایت
اد حق اورغ لاءین. کتیک کیت ممبلي رومه، رومه کیت
ایت سبهاڭىن اداله حق اورغ لاءين. کتیک کیت ممبلي
کريتا، سبهاڭىن کريتا ایت جوڭ اداله حق اورغ لاءين.
ماله ۋاكاين دبادن کیت، اي جوڭ سبهاڭىن حق اورغ
لاءين.

جادى، بوكنكە اين برمىنى اورغ ایت سوده ماماڭن
دان مەڭوناڭن هرتا اورغ لاءين يۇ بوكن مىلىقىن تىڭا
ايىزىن؟

حاضيرىن يۇ دەملىاڭن اللە سکالىن،

سسوڭۇھەن ممبرىسىكەن هرتا کیت درىد ۋەچمۇرۇن
دەن حق اصناف ایت اداله ساتو كواجىقىن. اي ساغت
مودە سېنىڭ، ياعىت دەن منونايكەن زكاة. دەن زكاة جوڭ،
کیت منداشت باپق منفعة دان كباءيقىن. انتاراڭ ادالە:

ۋەتام، زكاة داشت مېپۇرۇن كىايائىن کیت ھېڭى
تروس بىركىمېڭ دان مېلىقىكەن ۋەمىرىن درىد منجادي
مېسىكىن. سباڭايمان أبو هريرة رضي اللە عنە مروايىتكەن
بەهاوا نبى محمد ﷺ بىرسىدە:



مَا نَقَصَتْ صَدَقَةٌ مِّنْ مَالٍ

"هرتا تيدق اكن بركورغ دغۇن صدقە (سباليقىش تروس بركىمېچ)." (رواية مسلم).

كدوا، زکاۃ دافت مغىلاقىن كماتىن يغ بوروق دان جوڭ مغىلاقىن كموركاەن اللہ سبحانه وتعالى. درىد انس بن مالک رضي الله عنه بەهاوا نبى محمد ﷺ برسىدا:

إِنَّ الصَّدَقَةَ تُطْفِئُ غَضَبَ الرَّبِّ، وَتَدْفَعُ مِيَّةَ السُّوءِ

"سسوڭوھن صدقە (ترماسوق زکاۃ) ايت (دافت) ممادىكىن كموركاەن اللہ دان منولق كماتىن يغ بوروق." (رواية الترمذى).

كتىگ، زکاۃ دافت ممبرىكىن راس كلاقۇن هاتى دان ترسلاامت درى ۋراسائىن كوندە كولانا. درىد أبو هريرة رضي الله عنه بەهاوا نبى محمد ﷺ برسىدا:

مَثَلُ الْبَخِيلِ، وَالْمُنْفِقِ كَمَثَلِ رَجُلَيْنِ عَلَيْهِمَا جُبَّتَانِ مِنْ حَدِيدٍ مِنْ ثُدِيرِيهِمَا إِلَى تَرَاقِيهِمَا، فَأَمَّا الْمُنْفِقُ فَلَا يُنْفِقُ إِلَّا سَبَغَتْ أَوْ وَفَرَتْ عَلَى جِلْدِهِ حَتَّى تُخْفِي بَنَانَهُ وَتَعْفُوَ أَثْرَهُ،



وَأَمَّا الْبَخِيلُ فَلَا يُرِيدُ أَنْ يُنْفِقَ شَيْئًا إِلَّا لَزِقَتْ كُلُّ حَلْقَةٍ
مَكَانَهَا فَهُوَ يُوَسِّعُهَا وَلَا تَتَسِّعُ

"فراومقاماون اورغ يع بخيل (كدىكوت) دغۇن اورغ يع
برصدقه (ترماسوق بىزكادا) سەرتىي دوا اورغ يع مەمەلىيکى
باجو بسى، يع بىلا دقاکاي (مك) منوتۇقى دادا سەھىغىكى
كېڭىل ۋەڭ. اورغ يع برصدقه، دسبىكىن صدقەن، دى
مراساكن باجو بسىن بىر دان لوڭىرى سەھىغىكى تىدق
منجروت كولىتىش. سەھىغىكالە ھوجوغ جارىش تىدق تىلىمەت
دان باجو بسىن تىدق منىغىكىن بىكس ۋە كولىتىش.
سەدۇكىن اورغ يع بخيل، دسبىكىن كېخىلنىڭ دى مراساكن
باجو بسىن ساغىت كتات ملكت دبادنىش. دى براوسەها
اونتوق ملوڭىركەن نامۇن تىدق برجاي."

(رواية البخاري).

مسلمين يع درحىمتى الله سكارىلەن،

سسوڭىكەن، دمىي مەستىكىن اومنىت إسلام دسلاعور
داشت منونايكىن زكاة دغۇن مودە، مك ۋېھق لمباڭ زكاة
سلاعور (LZS) تىلە موجودكىن ۋەلباكاي مېكاپىسىمى



قىبايرن. سام اد ملالوئي اينترنيت، ۋوتۇغۇن ڭاجى، كاد كېيدىت دان سباڭايش.

كمودينش، سموا كوتيقن زكاۃ يع هاش دأمبيل درقد اورغ إسلام ايت، دسالوركن دغۇن سىكرا كېد اصناف يع لاقن دري كالغان اورغ إسلام، ياعىت فقير، ميسكين، عاِمل، مُؤَلَّف، رِقَاب، غارِمِين، في سَبِيلِ الله دان ابنُ السَّبِيل.

حال اين سلارس دغۇن اف يې تله دتىمەكىن اولىيە DYMM سلطان سلاڭور، بېهاوا ۋەئاكىمەن زکاھ دنگرى سلاڭور ھاپالە كىد اورغۇ إسلام سەھاج، خصوصىنىڭ كىد فقير دان مىسىكىن. ماناڭالا اڭىمەن زکاھ كىد بوكىن إسلام، دبوليەكىن ھاش سكىراث اي منجادىي ۋېپاب ايندىيۋىدۇ تربابىت مملوق إسلام دباوه أصناف مۇئَلِّفَةٌ قُلْوَبُهُمْ. حال اين ھندقلە دېھىي، اڭر تىدق منىمبولكىن كىروھن دالىم مشاركت.

موده-مودهن خطبة ڦد کالي اين داڻت مپدرکن کيت
بتاڻ ڦنتيڻ منچاري کبركتن دالم هرتا لالو
موتيواسيڪن کيت اوٽن توق سام ۲ منجاڪاڻ دڻن برزکا.



حاضرين يع درحمتي الله سكالين،

مغاخيري خطبة قد کالي اين، خطيب مپرو دان
مغاچق سلوروه اومنت إسلام سوقاي مغحياتي ببراف
ڦماجرن برايکوت اونتوچ دجادیکن سباکاي ڦدونمن
هيدوڻ کيت:

1. اومنت إسلام هندقله یقين ٻهاوا هرتا يع حلال دان
برکة سهاج اکن منجامين سسأوري ايت دافت منعمتي
کهيدوڙن يع درضايي الله سبحانه وتعالي.
2. اومنت إسلام هندقله مقتاهوئي ٻهاوا انتارا ڦونچا
هيلڻ کبركتن دالم هرتا اداله اٿابيلا برلاڪون ڦماجران
منوناين زکاہ.
3. اومنت إسلام هندقله براوسها منجادیکن ديرين
سأوري يع بنزا برایمان دان برتهوي کفڈ الله سبحانه
وتعالي يع مروقاکن شرط اوتم ممقرولييه کبركتن دالم
هيدوڙن.



أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ
 وَمَثْلِ الَّذِينَ يُنفِقُونَ
 أَمْوَالَهُمْ أَبْتِغَاءَ مَرَضَاتِ اللَّهِ وَتَشْيِتاً مِنْ
 أَنفُسِهِمْ كَمَثْلٍ جَنَّةَ بِرَبَوَةٍ أَصَابَهَا وَابْلُ فَعَاتَ أَكُلَّهَا ضِعَفَيْنِ
 فَإِنْ لَمْ يُصِبَهَا وَابْلُ فَطَلْلُ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ

٢٦٥

"دان بندیعن اور ۲۶ یع ممبليجاکن هرتاش کران منچاري کرضاءن الله دان کران منکوهکن (ایمان دان ڤراسائن إخلاص) یع تیمبول دری جیوا مریک، اداله سقرتی سبواه کبون دتمقت یع تیغنی، یع دتیمقا هوجن لبت، لالو مغلوارکن حاصیلن دوا کالی کندا. کالاو ای تیدق دتیمقا هوجن لبت مک هوجن رپای ۲ ڦون (چوکوف اوں توں مپیرمیں). دان (ایغتلہ)، الله سنتیاس ملیہت اکن اف یع کامو لاکوکن."

(البقرة : 265)

بَارَكَ اللَّهُ لِيْ وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيْمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ
 بِمَا فِيهِ مِنَ الآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقَبَّلَ مِنِيْ وَمِنْكُمْ
 تِلَاقُتُهُ، إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.
 أَقُولُ قَوْلِيْ هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيْمَ لِيْ وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ
 الْمُسْلِمِيْنَ وَالْمُسْلِمَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.



خطبة كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، وَرَزَقَنَا مِنَ الطَّيِّبَاتِ.
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ
مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. أَللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَهْلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ تَبَعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ
الْدِينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيْكُمْ وَإِيَّاهُ
بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

وَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى : إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلِّونَ عَلَى النَّبِيِّ ^{يَتَاءُهُ}
الَّذِينَ آمَنُوا صَلَوَأَ عَلَيْهِ وَسَلَّمُوا تَسْلِيمًا.

أَللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ
وَارْضِ اللَّهُمَّ عَنْ أَصْحَابِهِ وَقَرَابَتِهِ وَأَزْوَاجِهِ وَذَرِّيَّاتِهِ أَجْمَعِينَ.
أَللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ
مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ وَيَا قَاضِيَ
الْحَاجَاتِ. أَللَّهُمَّ أَعِزَّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَأَهْلِكِ الْكُفَّارَةَ
وَالْمُبْتَدِعَةَ وَالْمُشْرِكَيْنَ وَدَمِرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ. وَانصُرْنَا
عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِيْنَ.

أَللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ وَنَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ الْأَمِينِ، وَنَسْأَلُكَ
بِأَسْمَائِكَ الْحُسْنَى، وَصِفَاتِكَ الْعُظْمَى، أَنْ تَحْفَظَ بِعِينِ
عِنَائِتِكَ الرَّبَّانِيَّةَ، وَبِحِفْظِ وِقَايَاتِكَ الصَّمَدَانِيَّةَ، جَلَالَةَ مَلِكِنَا



الْمُعَظَّم، سُلْطَان سلاعور، سُلْطَان شَرَفُ الدِّين ادريس شاه الحاج ابن المرحوم سُلْطَان صَلَاحُ الدِّين عبد العزيز شاه الحاج. اللَّهُمَّ أَدِمِ الْعَوْنَ وَالْهِدَايَةِ وَالتَّوْفِيقَ، وَالصِّحَّةَ وَالسَّلَامَةَ مِنْكَ، لِوَلِيِّ عَهْدِ سلاعور، تَغْكُو أَمِيرَ شَاهِ إِبْنِ السُّلْطَان شَرَفُ الدِّين ادريس شاه الحاج، فِي أَمْنٍ وَصَلَاحٍ وَعَافِيَةٍ بِمِنْكَ وَكَرَمِكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ. اللَّهُمَّ أَطِلْ عُمْرَهُمَا مُصْلِحِيْنَ لِلْمُوَظَّفِيْنَ وَالرَّعِيَّةِ وَالْبِلَادِ، وَبِلْغُ مَقَاصِدَهُمَا لِطَرِيقِ الْهُدَى وَالرَّشَادِ.

يا الله، اغكاوله توهن يع مها برکواس، کامي برشكور
کحضراتمو يع تله مغورنياکن رحمة دان کبركتن کقد نکري
این يع تروس سجهترا دان ماجو، سرتا رعيتش برساتو ڤادو،
دباوه ناءوغن دان ڦيمڻين راج کامي سبانکاي کتوا اکام
إسلام دنکري اين.

جوسترو کامي ڦوهون کحضراتمو يا الله، تتفکنه
ایمان دان ڦکعن کامي کقد أَهْلِ السُّنَّةِ وَالْجَمَاعَةِ، ڦليهاراله
کامي درڦد اجرن يع ترکلوار درڦد إسلام سفرتي أَحْمَدِيَّة اتاو
قدیانی دان اجرن ۲ يع دفتواکن سست سفرتي شیعة دان
اجرن إسلام جماعة. يا الله، يا رحمن، يا رحيم، ساتوکنه
هاتي ۲ کامي، کورنياکنله کامي رزقي يع لواس لانگي برکة،



كاياكنله كامي دغۇن علمو يېغى بىرمنفعە دان لىندوغىلە كامى درىد بالا بنچان. يا الله، كورنىاكىنله ۋەتونجوق كەدد كامى اوپتوق مندىرىكىن صلاة فرض ليما وقتو سچارا بىرجماعة، منونايىكىن زکاھ ملالوئى لمباڭ زکاھ سلاعور، موقف دان معاينفاقىن هرتا ملالوئى قربادن وقف سلاعور دان تابوغ امانە قىمباغۇن إسلام سلاعور.

رېبىنا هېب لىنا مىنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَأَجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِيمَامًا. رېبىنا ئاتىنا في الْدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَا عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ

فَادْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرُكُمْ وَاسْكُرُوهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدُّكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.
